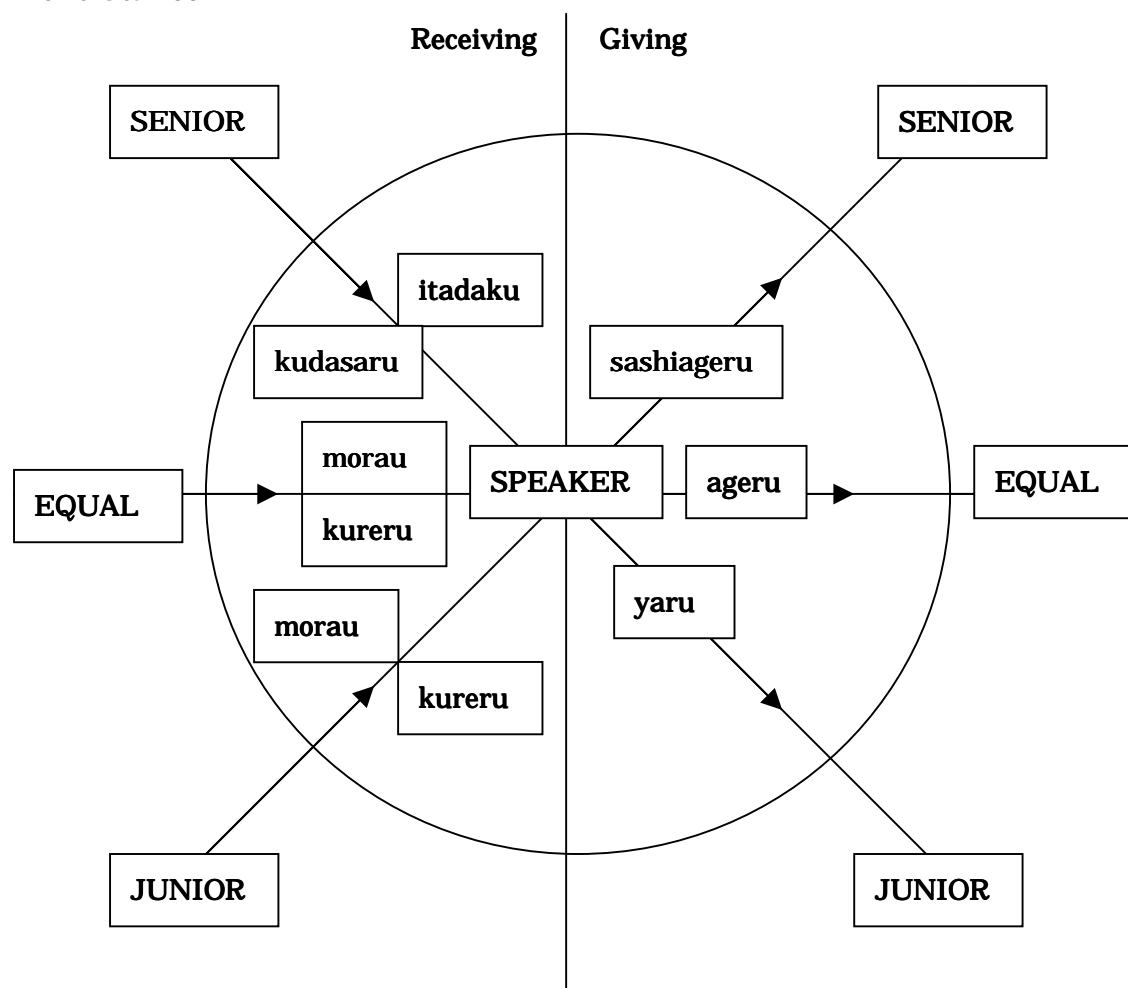


Donatory verbs [giving and receiving]

Japanese Section, York University

© Norio Ota 2001



Notes:

- Each arrow indicates the direction of giving and receiving items or favour.
- The use of *yaru* is limited to animals, children and junior members of the family.
- *Itadaku* and *morau* are used when the speaker is the subject (recipient).
 Watashi wa sensee ni (or kara) kono hon o itadakimashita.
 Watashi wa tomodachi ni (or kara) kono hon o moraimashita.
- *Kudasaru* and *kureru* are used when the hearer (or peer) is the subject (giver).
 Sensee wa (watashi ni) kono hon o kudasaimashita.
 Tomodachi wa (watashi ni) kono hon o kuremashita.
- *Kara* is not available in receiving favours using –te forms.
 Watashi wa tomodachi ni /*kara hon o katte moraimashita.